

# HOJA OBRERA

Periódico Independiente. Defensor de los derechos del Pueblo

Redacción y Administración,  
203 varas al Sur de la  
Dolorosa y 325 varas al  
Este

Editores,

Ruperto Sáenz y Guillermo Casasola A.  
Administrador

SALE DOCE VECES AL MES

Para todo lo relacionado  
con el periódico dirigirse al  
apartado 270

(Tip. "El Pueblo")

AÑO IV

San José, C. R., 12 de Junio de 1913

NÚM. 152

## DEPOSITO DE MADERAS de A. Giustiniani

100 varas al Norte Estación del Pacifico  
El Admor. Ruperto Sáenz

Maderas de todas clases y dimensiones procedentes de Orotina. Inmenso surtido de tablillas, tabloncillos y molduras. Maderas propias, lo que nos permite garantizar que son cortadas en buen tiempo y ofrecerlas al público á precios muy favorables.

## ROBERT HERMANOS

Ropa hecha y grandes novedades, ¡¡acudid!!

Ya llegó la ropa interior de lana garantizada que no encoje, marca Wolsey. Surtido de paraguas, capas de hule, polainas y zapatos de hule. Precios varios, al alcance de todo bolsillo.

Mantiene siempre el mejor surtido de ROPA HECHA, corte correcto, trabajo esmerado, y precios de situación.

Esta casa no necesita rifas, pero en cambio vende a plazos en pagos cómodos, semanales, quincenales ó mensuales.

## CERVEZA TRAUBE LA BEBIDA IDEAL

Hace un placer de la digestión si se toma  
con las comidas

Da vigor á los viejos, fuerza á los jóvenes  
y belleza á las mujeres



Relojeria Suiza  
DE  
Alcides Chapatte  
CALLE DEL CARMEN



Surtido variado de joyas, relojes y  
artículos de mesa, de plata y plateados,  
etc. Importados de las mejores fábricas  
PRECIOS MODICOS

## PLATERIA DE PARIS

Enseñada de la Sastrería Scaglietti

Fábrica de alhajas sólidas y artísticas, trabajadas á satisfacción del más refinado gusto. Elegantes monogramas en esmalte, y toda clase de grabados. Compra de oro de alhajas destruidas.

## CORDELIA

Director: José Favio Garnier

PUBLICACIÓN MENSUAL

Dedicada á la mujer costarricense

Recomendamos su lectura, es pues una revista instructiva y educativa. A los suscritores de "Hoja Obrera" se le proporciona la suscripción por el ínfimo precio de ₡ 0.75 al año.

Herrería Hojalatería y Fontanería

DE JUAN DE DIOS MOLINA

Ca 9ª S. 75 v. de la Botica Española

Especialidad en los trabajos y a precios módicos

## Teatro Variedades

Magüficas tandas cinematográficas todas las noches, con selecta variación de vistas. Precios reducidos al alcance del pobre.

Magnífica temporada  
del eminente trio  
**LOS CHIVOS**

Extenso y variado repertorio

SEÑORES AGENTES

Suplicamos la actividad del cobro y pronto envío de los fondos. Esperamos se servirán atender esta súplica.

## FABRICA DE CONFITES

De Pablo Torrens

Industria Nacional

AVENIDA CENTRAL.—AL PIE DE CUESTA DE MORAS

Treinta y tres clases de confites

Perlinas de cacao	Large plums	Pea-nuts pasta	Mixtura
Noisettes guirlachs	Almohadillas	Amandos Nougat	Josefinos
Balles crocant	Lentejas	Almendrones	Canela
Surtido americano	Bolas	Gomas	Gayarres
Caramelos versos	Cabos de caña	Rábanos	Pescaditos
Melcochas cilindro	Crugues	Grapes	Emperlados
Caramelos cacao	Mostacilla	Cerezas	Cabitos
Confites almendra	Poisés chocolat	Limonés	Anis y Peras

SE ENVIAN A TODAS PARTES DE LA REPUBLICA

NUEVA  
EMPRESA



FUNERARIA  
NACIONAL

NUEVO CARRO FUNEBRE  
De Manuel Campos Hermanos

CALLE CENTRAL.—CUESTA DE MORAS

Ponen á disposición del público en general el lujoso carro fúnebre de primera clase que acaban de recibir de Estados Unidos. Tienen un variado surtido de cajas mortuorias, así como carros fúnebres, al alcance de ricos y pobres, á precios mucho más bajos que en las demás funerarias. Haga una visita y quedará convencido.

Yo necesito muebles y debo comprarlos donde

**Jorge Morales Bejarano**

Por qué? Porque son los mejores y más baratos.

CASA N° 531. Al pie de Cuesta de Moras TELÉFONO

## LE INTERESA A USTED

saber, que para muebles bonitos, baratos y de duración, en el Almacén de Muebles de Fernando Hernández

Los hay a escoger, así como todo lo necesario para amueblar una casa. Además hay gran surtido de colchones, se hacen a la medida garantizando el material y el trabajo. Visite usted este Almacén y se convencerá. Esta situado 100 varas al S. del kiosko del Parque Morazán o 100 varas al E. de "La Información"

# UNO DE ELLOS,

Ex-Ministro del que fué Presidente don Rafael Iglesias, defendiendo al candidato de sus simpatías de hoy, discurre del modo más peregrino; modo tan peregrino que se queda uno *lele* al contemplar la nulidad de las que por tanto tiempo han pasado aquí por grandezas.

Dice, *ese de ellos*, que el Doctor fué designado a la Presidencia en tiempo del ex-Presidente Iglesias; pero que aquel puesto es sin retribución y de nombramiento del Congreso.

Pero, hombre de Dios, tenemos que decirle: ¿Qué hacía el Congreso del señor Iglesias que no fuera la voluntad del Presidente? Si el Dr. Durán fué designado a la Presidencia, en tiempo de Iglesias, fué por voluntad de aquel ex-Presidente.

Si una designatura era honor entonces, deudor del ex-Presidente Iglesias es entonces el Dr. Durán, y deudor de deuda de mayor cuantía.

Y tan deudor de aquel Presidente *de facto* es el Dr. Durán como lo es, pongamos por caso, don Leonidas Pacheco, ex-Ministro de Iglesias.

Tenía remuneración el puesto de ministro? Era honor ser ministro? Doble venda en contra del señor Pacheco.

El Dr. Durán y don Leonidas, en *caballería rústica*, están obligados con el candidato iglesista;

ta; y toda obligación impone deber. En moral *rústica*, quizá no sea bien visto eso de que el Dr. Durán y don Leonidas no estén replegados del lado de Iglesias, o cuando menos que se abstengan de ser sus contrarios.

Nosotros, los republicanos, los que combatimos al tirano, los que sufrimos sus persecuciones, procedemos lealmente cuando hoy, lo mismo que ayer, nos oponemos a su ascenso al Gobierno.

Nosotros, los republicanos, cuando nos oponemos al duranismo, (que es el cletismo), somos consecuentes, nos oponemos a los individuos solidarios con el Gobierno del señor Iglesias.

Estamos á tanta distancia de los iglesistas fieles a su hombre, leales con él, como de los civilistas que le volvieron la espalda a su hombre una vez que cayó.

El duranismo, en caballería rústica no tiene derecho para arremeter contra el que fué jefe de su candidato y del Presidente de su directiva central.

Eso, todo eso, en nuestra pobre moral rústica, no es excusable.

Nosotros fuimos y somos enemigos leales.

El primer Designado y el ex-Ministro del ex-Presidente Iglesias hacen mal en arremeter contra su antiguo jefe.

Pero eso es el Olimpo.

C. D.

## ORO QUE QUEMA

Cualquiera que tenga ojos para ver y que disponga de un mediano sentido común, se hallará bajo la impresión extraña en que nosotros nos hallamos presintiendo conmociones dolorosas para la Patria y para los hogares costarricenses, como consecuencia de la forma vedada en que el Duranismo se desarrolla sobre las conciencias mal templadas de seres inmorales e incapaces de distinguir la diferencia que existe entre la luz y la obscuridad.

Si esos degenerados sintieran el verdadero patriotismo y pudieran darse cuenta de lo que significa la venta de su conciencia, se abstendrían horrorizados de tal bajeza y rechazarían indignados a quien osara proponerles la compra de su opinión.

Respetamos al que por convicción o por simpatía adopte tal o cual partido; pero no podemos menos que despreciar de la manera más rotunda a todo aquel que no encuentra diferencia entre ser honrado-respetamos su honra de bien,—y ser menguado traficando con su voto en contra de la Patria y especialmente de los desvalidos.

Los que abusando del poder del oro y otras fuerzas que comienzan a desenmascararse esperan el triunfo, talvez tengan de esta vez el más doloroso desengaño y el despertar más triste.

Quisiéramos llevar a la con-

ciencia nacional el convencimiento de que la mejor forma de no alterar la paz consiste en respetar el derecho ajeno. Pero si lejos de eso se apela al maquiavelismo y al cohecho siguiendo el precedente establecido por artimañas pasadas para burlar la mayoría y usurpar la presidencia, entonces no nos sorprendamos de que los sencillos labriegos, cual otros girondinos al son de la Marsellesa, que es el canto más épico del mundo, se levanten como un sólo hombre a combatir con denuedo y sin descanso a los verdaderos enemigos de la Patria, que cual viejos fariseos, invocan el patriotismo para continuar cometiendo los más grandes atentados contra el orden económico y político de Costa Rica y contra los desheredados de la fortuna que no pueden protestar aisladamente porque su pobre voz se ahoga ante los insolentes privilegios de la oligarquía dominante.

La palomilla, como despectivamente llama el Olimpo a las masas fernandistas, nunca ha soñado la igualdad social ni ha desconocido que la naturaleza misma establece diferencias dotándolas de *diversas cualidades físicas y morales y de inteligencia y graduado desde el idiotismo hasta el genio*, ni jamás ha oído lo contrario; lo que sí cree que nadie osaría negar es, que aquí no existe la igualdad ante la ley, des-

de luego que la Penitenciaría y cárceles de la República sólo se abren para los humildes, porque el oro y las influencia olímpica no permite a los flexibles administradores de la justicia costarricense hacer constar el estigma de asesinos o ladrones que sólo la opinión pública deja caer inexorable, sobre los privilegiados que lo merecen.

Sí; no hay que dudar que llegará forzosamente el momento trágico en que la paciencia se agote y que, enfurecidas las masas, desahagan con un impulso arrollador la tempestad de ruines enconos y burdas calumnias que dolosa falasia y ambición mezquina de ciertos politicastro ha desatado contra el sempiterno y correcto ciudadano don Máximo Fernández por el natural e injustificado temor a la revancha.

Los duranistas deben saber de una vez por todas que el pueblo está ansioso de equidad en la justicia y que, si es cierto que aceptará gustoso el triunfo de cualquiera de los contendientes que gane en buena lid, no es menos cierto, que no consentirá la imposición de un Presidente cuyo triunfo se deba al cohecho ejercido por medio del oro corruptor que envilece y degenera a los pueblos más altivos.

Por lo tanto, aun es tiempo de que se reflexione sobre la conveniencia de una política conciliadora que dé a cada uno lo que en justicia le corresponde prescindiendo de toda práctica viciosa incompatible al orden y respetabilidad que necesariamente deben concurrir en todo pueblo que quiera llamarse culto.

## El voto secreto

(Concluye).

¿Es ese nuestro caso? ¿Es esa la situación general del ciudadano en Costa Rica? Porque es claro, donde el hambre hace del voto un mercancía tienen ganada la partida los pisistratas. Pienso que en Costa Rica el voto debe ser público porque hay pocos habitantes y no se dificulta el trabajo de la elección, ni se pierde tiempo, ya que cuando hay pocos habitantes, siempre se conocen los individuos de cada bando; el voto debe ser público porque no tenemos grandes fortunas que se ofrezcan a tentar halagadoramente la codicia de los sufragantes; porque no hay esos industriales poderosos que obliguen, al precio de sus empleos, a sus dependientes en política.

En cuanto a los empleados públicos, para que no tuvieran miedo algunos de exponer libremente sus opiniones, bastaría que se organizaran los servicios públicos de modo que los empleados que no fueran políticos obtuvieran su cargo por aptitudes personales y pudieran conservarlo en tanto cumplieran correctamente con su deber. Pero aún así como están ahora, no son un obstáculo para que el voto sea público. Además, la nota dominante del costarricense, en política, es la franqueza; la República es joven y en la juventud no se degenera, se aspira.

Aquí aspiramos hace años, a hacer una República modelo; y nuestros hábitos de trabajo y nuestro amor a la paz y a la enseñanza son prenda segura de que quedamos colmados tan justos anhelos.

El voto debe ser público si se establece el sufragio universal directo para elegir al Presidente, a un Vicepresidente de la República, a los diputados, a los municipales, a los Gobernadores y Jefes Políticos. Así podría fiscalizarse la conducta de los ciudadanos; que muchos convencidos de que es mala la causa que por conveniencia meramente personal han abrazado, secretamente la seguirían, mas obligados a declararla públicamente, preferirían desampararla para acogerse conscientemente a la buena.

Tal práctica acostumbra al ciudadano a tener el valor de sus convicciones, escuela de virtud cívica de sumo provecho para la fortaleza de la nación.

Lo corriente es que cada cual manifieste claras sus simpatías, ya por empeño de traer adeptos a su bando, ya por orgullo de su filiación, ya para ganarse la simpatía del candidato o candidatos. De hecho es pública—como lo dije antes—la adopción del partido; y todos los trabajos políticos, a la luz meridiana, se dirigen por lo que se ve, y no se juega la suerte del país a una lotería, a un movimiento oscuro, desconocido. ¿Por qué con el voto secreto hemos de proteger la deslealtad y la desvergüenza; por qué hemos de vendarnos para ignorar cómo andamos y a dónde llegaremos?

Protegemos la deslealtad, porque damos campo para que ciudadanos corrompidos hagan ostentación de convicciones políticas que luego van a traicionar con su voto secreto; de amistad y adhesión a personas que los han honrado con su confianza y los han mantenido tal vez y a quien con su voto secreto van a ser luego infieles. Protegemos la sinvergüencería, porque ciudadanos mercachifles se venderán o se prestarán al servicio de más de un partido poniendo ampliamente en juego la mentira.

Se dice que el voto secreto salva de compromisos, de compras, de amenazas, de violencias, la elección de las buenas causas. No lo creo. Yo, por supuesto, he observado sólo la política de Costa Rica, pero aunque mi campo de observación haya sido pequeño, es lo bastante para el caso, porque mis opiniones nacen de lo que efectivamente en política ocurre; y juzgan lo que a Costa Rica se refiere, sin adornar con fantasías o con rica ilustración de lo que otros países, con otras gentes hacen o podrían hacer.

Quien no tiene firmeza en sus opiniones, quien no las haya adquirido por la observación directa; quien ceda en ellas a las simples amenazas, quien las ponga en venta; quien se crea ligado a lo que está convencido que no es bueno, o simplemente, que no es lo mejor, por compromisos insignificantes de orden distinto, ese no es buen ciudadano, ese no es buen patriota. ¡Y si así anda la República, ya está perdida, porque carece de la *virtud política* necesaria para existir! Cuando los ciudadanos son venales o cobardes, la democracia está ya muerta o agoniza.

Ahora bien, después del delito de vender la conciencia, ¿vamos a legalizar un nuevo delito permitiendo con el voto secreto que el ciudadano después de ser desleal a sí mismo con detrimento de la dignidad humana lo sea a otro también, para que así la ley le ayude a ejercitarse en la corrupción?

No, señores, venga el ciudadano valiente, de convicciones, a decir a sus compatriotas: así opino yo, respondo de lo que hago. En las repúblicas democráticas todos los ciudadanos deben responder de sus actos.

Claudio González Rucavado

Para vestir con gusto, en la Sastrería Gonzalo Artavia

# ¿Está Ud. construyendo alguna casa?

Necesita balustras de toda clase, columnas, senefas, esquineros, en fin todo aquello adaptable a una casa; diríjase al taller eléctrico de TORNERIA de RUBÉN RODRÍGUEZ, Avenida 1ª E. 50 v. al O de Mr. W. J.

## Nuevos horizontes

II

Sres. Editores de "Hoja Obrera"

Ptes.

Muy señores míos:

Heme aquí de nuevo en el puesto que me corresponde de amigo del pueblo costarricense y en defensa de sus derechos que una casta del país levantada hace un siglo en rebeldía, trata de menoscabar en nombre de antiguas y desacreditadas tradiciones que nuestros conquistadores trajeron un día envueltas en la enseña católica y en el gobierno monárquico que establecieron en todos los países latinos de América.

En la hora presente aquellas tradiciones no se combaten por medio de la revolución, sino por medio de la prensa, cuya tolerancia abarca todos los programas; y por ello acudo a colocarme en sus filas, con fines cultos, pues no creo útil ni conducente la discusión de nombres ni de personalidades de ningún género.

Admito que todos los partidos militantes son costarricenses y que por lo mismo sólo hay una distinción que nos divide, y ésta no es otra sino lo noble de las ideas; y por ello manifiesto que todos los partidos de un modo directo o no concurren al mismo fin, es decir, á la pretensión de hacer la mayor suma de bien al país y á extender el bienestar en el pueblo de Costa Rica.

Desde este punto de vista la discusión actual tiene que girar sobre los principios que informan cada uno de los tres partidos militantes y exigirles por lo mismo a éstos, desde ahora su programa, sin el cual no pasarán de ser simples agrupaciones personalistas, guiadas por caudillos más o menos afamados, pero a quienes la nación no puede exigir nada en concreto, porque han tenido la habilidad de no reatarse a ella por los medios que la filosofía de la política culta y civilizada dispone hoy en las Repúblicas de este continente.

El programa es el molde en que cada partido político debe vaciar sus principios para ligarse con el país, a quien únicamente debe servir para colmar los deseos de la patria.

En efecto, un partido político sin programa sólo un objetivo puede tener y es el de la satisfacción del capricho y de las tendencias personalistas del hombre que lo guía, el que a su vez ha tenido la habilidad de no contraer compromiso alguno con sus secuaces, a fin de volverles la espalda al día siguiente de su triunfo, que por medios arteros ha logrado.

La política está tan atrasada aun en Costa Rica, que en lo que menos piensa el pueblo es en exigirle a su candidato el requisito del programa y únicamente mira la personalidad con la cual se le pretende seducir para llevarlo como un caballo manso del diestro a las fuentes de las aguas impuras en que no debe beber, para conservar siquiera su libertad.

Pero para dicha de Costa Rica tenemos un partido bien organizado, el Partido Republicano, a cuya pujanza se debe la libertad actual de que disfrutamos en todo el país, y a cuya sombra benefactora laboran ahora esos otros círculos personalistas que pugnan inútilmente por destruir la armadura de hierro que nos sirve de escudo.

En efecto, el Partido Republicano, señores Editores de la HOJA OBRERA, ha podido organizarse y escribir con letras de oro su programa, porque nació bajo la opresión de la tiranía, a la que victoriosamente derrocó y ha hecho la luz durante veinte años conse-

cutivos, porque antes de él las generaciones de Costa Rica vivían en las tinieblas de la política y la libertad de los pueblos no pasaba de ser un mito inasequible.

Mas la obra del Partido Republicano no se halla completa, porque aún vive en Costa Rica la hidra de la oligarquía y la tiranía del capital, que como un boa constrictor ahoga y consume las energías de la Nación y de las futuras generaciones, cuyo desarrollo convierte en humo, mata en germen.

Mas no desconfiemos, señores Editores de HOJA OBRERA, del futuro estado de bienestar de Costa Rica, convertida hoy ésta en un esqueleto por las pasadas tiranías y los avances immoderados de la pseudo aristocracia nacional, a la que como a la hidra de Lerna el Partido Republicano ha de quebrantar su cabeza antes de que llegue a su ocaso el sol de este siglo en que el carácter, el trabajo y la inteligencia de los hombres luchan victoriosamente en el continente de Cristóbal Colón contra los errores y las tradiciones que la dominación extranjera extendió en estos países durante cuatro largos siglos.

Guillermo Obando.

San José, 11 de junio de 1913.

## Vivir es luchar

El camino de la vida está cubierto de abrojos que ponen a prueba nuestras vitales fuerzas en el destino involuntario de nuestra existencia. Pero hay una voz oculta que, a pesar de todo, nos dice: adelante. No retrocedáis ni un sólo momento. El reino del mundo es para los que luchan—es decir—para los que viven...

Que nada nos decepcione. Las ilusiones son bellas: no las perdamos. Las esperanzas nos dan valor: cultivémoslas. Seamos optimistas. Que el pesimismo quede para las almas dóbiles.

Vivir es luchar. Y luchar es triunfar. La vida debe ser un triunfo continuado. Y sólo triunfan los que tienen verdadera fe en el éxito. Que la fe sea nuestro lema.

El dolor que no es más que el recuerdo del placer nos enseñará el camino de la vida: la lucha;—pero la lucha para el bien, para el bien individual y para el bien colectivo. Que el esfuerzo de algunos sea un beneficio para todos. Que el egoísmo desaparezca como planta maldita y enervadora. Que florezca el altruismo como un oasis de vida en un desierto de muerte. Imitemos al más grande de los inmortales: de los que nunca mueren: al sublime sacrificado por el ajeno bien; al redentor del mundo todavía irredente.

La lucha exige dolor y sacrificio; pero produce también felicidad. Imagináos la infinita fruición que sentiríais al alcanzar el triunfo deseado después de una lucha de ruda tenacidad. Este sentimiento de noble dicha os recompensaría con creces las pasadas amarguras.

No hay que desesperar. Varias veces el sol se oculta y vuelve a aparecer esplendoroso. Sobre el inmenso azul existe algo omnipotente en el que todos creen:

que premia la decisión en la lucha, la viva fe y el sincero entusiasmo.

Sólo vive quien lucha.

Santiago Salgado Lozano

## Reminiscencias

Si todos los ciudadanos de esta República se formaran el mismo concepto que de nosotros se ha formado un ciudadano en Santo Domingo, los salvadoreños nos sentiríamos con el alma herida y decepcionados ante la ofensa que se nos ha dirigido; porque nosotros sinceramente hacemos nuestras sus desdichas y alegrías, es decir, lloramos en sus desgracias y sonreímos cuando esta Nación se siente dichosa. Pero afortunadamente las ofensas vienen tan solo de una persona, cuyo sólo individuo jamás hará ni siquiera la opinión del grupo de duranistas, mucho menos la de un pueblo entero.

Los salvadoreños residentes en este país, con regocijo hemos palpado por la generalidad de este pueblo hermano el cariño hacia nuestra patria, en medio de calurosos aplausos hemos oído repetidas veces elevarse en entusiasta grito ¡Viva El Salvador! Ante tales manifestaciones, generosos nos acojen, demostrándonos así su alta educación, como la tienen los nobles al recibir al extraño en su propia casa; por eso los salvadoreños deseamos de corazón para este simpático pueblo, lo mejor, lo más bueno, quisiéramos traer de los astros sus directos rayos de luz para alumbrar con más esplendor toda la extensión de esta bella y rica sección de Centro América; por eso son nuestros votos porque se reúna el pueblo entero y tome su determinación; bogar por el hombre de menos extravíos que necesita la nación, haciendo á un lado las pasiones é intereses, el error ocasionado por el amor propio; con reflexiones sólidas los tribunos hagan ver cual es el hombre que puede gobernar mejor este país, para llevarlo sin que haya debilidad en sus proyectos, hasta el triunfo decisivo, sin que el entendimiento llegue á vacilar por opiniones contrarias; que por esta y última vez á prueba de todo combate el Partido Republicano sea concluyente en sus propósitos, esto es, que no haya dificultad é imposibles con rectitud y firmeza de voluntad llevar al hombre escogido por la voz soberana del pueblo al solio presidencial, cuando esta nación se colme de dichas, gritar todos ¡Viva don Máximo Fernández! ¡Viva Costa Rica! ¡Viva el Partido Republicano!

FERNANDO DÍAZ GARCÍA

Planta Eléctrica del Brasil.

## Preparamos

sin descanso el porvenir

Eterna gloria para quienes nos hicieron libres; veneración inmensa para los humildes viejos iluminados que fundaron la República. Y que su ejemplo irradie sobre nuestras conciencias inspirándonos en la virtud y en el bien. El recuerdo de ellos es una imperecedera lección para nosotros. La libertad no basta: es preciso que los pueblos sean, quieran ser dignos de su libertad. En las naciones, así como en los individuos, la meta suprema es la perfección; a ésta no se llega sino por las densas del progreso. El orden es la condición natural de todo adelanto, el único ambiente posible en que el progreso puede des-

arrollarse. El orden intelectual es la cultura y por medio de ella los países adquieren su perfeccionamiento; gracias á ella los hombres se hacen viriles y conscientemente libres.

Preparamos sin descanso el porvenir, atendamos con doble empeño lo material y lo inmateria, las ideas y los hechos, el alma y el cuerpo de la patria. Con mirada retrospectiva, estudiemos hoy los recuerdos de ayer; urge también pensar en el futuro. Que nuestra voluntad, como la repercusión de un sonido, sea solidaria con la voluntad de nuestros padres: los próceres del 21. Mañana seremos nosotros los viejos! Y qué baldón, qué ignominia si las generaciones del porvenir nos vilipendian como derrochadores del caudal paterno!

Conservemos íntegro y reproductivo el tesoro de nuestras libertades con un incesante movimiento de cultura; impulsemos el progreso en todas direcciones; consolidemos cada día, en la escuela, en la tribuna, en el periódico, en las leyes, en las prácticas, en la aspiración ideal, la obra de la independencia.

Guillermo Vargas

## Señores suscritores

Después de algunos esfuerzos de gran lucha, hemos alcanzado el triunfo de que "HOJA OBRERA" sea un semidiario, por lo cual nos sentimos con orgullo satisfechos; pues con esto cumplimos una de nuestras promesas hechas en el editorial titulado *En nuestro puesto*. No deseamos más, de ustedes, señores suscritores, que vean con gusto el adelanto de nuestro periódico, y que no reusen contribuir con el ínfimo precio de CINCUENTA CÉNTIMOS mensual para su sostenimiento. Cobramos este valor con el fin de que todos puedan colaborar a la vida de nuestro semidiario.

## Señores Agentes

Manifiéstoles que nuestro periódico será un semidiario; por dicho motivo espero en la bondad de ustedes colaborarán al sostenimiento y vida de nuestro semidiario con la propaganda y buen servicio de sus agencias.

En ustedes espero, aceptarán con gusto lo que les expongo, satisfaciendo mis deseos. Queda de Uds. agradecido su atto. s. s.,  
EL ADMINISTRADOR.

## Una recomendación

Toda persona que lea este periódico tiene la facilidad de presentarse con él á la "Fábrica de Muebles" de Jorge Morales Bejarano, adquiriendo con facilidad un crédito para pagar hasta en abonos semanales de cincuenta céntimos.

# SOMBRERERIA MODERNA

DE ROBERTO MAROTO BRENES

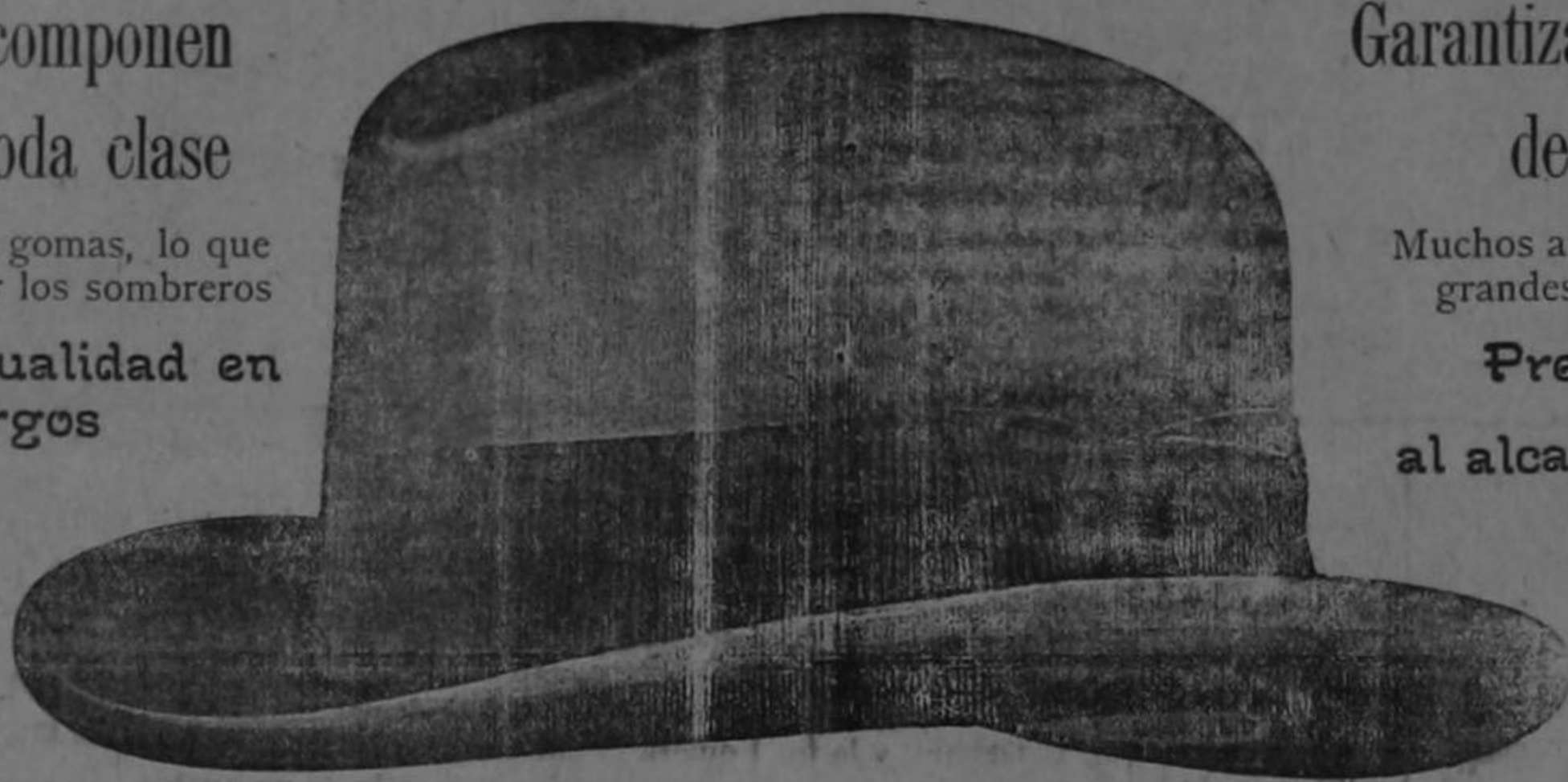
Se lavan y componen  
sombros de toda clase

No se usan ácidos ni gomas, lo que  
solo sirve para destruir los sombreros

Esmero y puntualidad en  
los encargos

100 varas al Sur del  
almacén

"Ambos Mundos"



Garantiza la buena calidad  
de los trabajos

Muchos años de buena práctica en  
grandes talleres en el Ecuador

Precios módicos  
al alcance de los pobres

100 varas al Norte del  
"Almacén Steinworth"

(Búsqese el rótulo)



## EL GREMIO

Antonio Urbano y Hno.

ALMACÉN DE ABARROTES  
Y FABRICA DE JABON

Nuestros jabones no tienen rival, hasta la fecha nadie puede competir  
con nosotros en tres cosas: PRECIO, CALIDAD Y PESO.

Precio caja jabón amarillo..... ₡ 7 50 y 100 á ₡ 7 00 c/u. contado

" " " oscuro..... 5 00 " 4 25 " "

Tenemos arroz.—Hierro para techo, á precio de quema.

## EL ACORAZADO ORIENTE

DE ALBERTO BERTHEAU

Gran Fábrica de Calzado de toda clase y precios. Producción diaria 500  
pares. Frente á la Plaza de la Fábrica.—Apartado 501.

## BARBERIA CENTRAL

De Jose Antonio Flores

Es el establecimiento más acreditado que  
hay en Cartago, por su seriedad y buen  
servicio para todos

ASEO, ESMERO Y PRONTITUD

Ana J. de Ramos



"Midwife" Obstetrica  
150 v. al O. del Hospicio d Huérfanos

Eficacia en el servicio — Precios módicos

## Bennett, Rojas y Fernández

BANQUEROS

Siempre continúan ofreciendo á sus clientes:

- 1 Absoluta seguridad para su dinero—2 Cordialidad, cortesía y buen trato—3 Horas de despacho no igualadas—4 Los mejores tipos de interes sobre depósitos en cuenta corriente, á la vista y á plazo fijo

Deseamos probarle todo é invitamos su cuenta y negocios!

AGENCIA EN CARTAGO:

Nicolás Casasola Ortiz

## En Cuesta de Moras

Está situada la mejor tintorería

Allí encontrará usted arte, baratura, puntualidad y buen trato. Se despachan órdenes por correo libres de porte, á cualquier parte de la República.

CARLOS PERALTA h.

## G. MANGEL Y Ca.

Electricidad



Mecánica

LADO ESTE—COLEGIO SEÑORITAS

## OJO AL CRISTO

A ciento cincuenta varas al Norte de la pulpería "La Viña" y frente a don Rafael Alvarado, se vende la preciosa e higiénica casa que habita don Francisco Boza.

Consta de nueve departamentos, dos baños, amplios corredores, comedor espacioso, jardín, cuarto para sirvientes, un patio extenso que da a la otra calle, en el que se puede construir otra casa. Además tiene un departamento para automóvil o coche; agua en abundancia.

Aprovechad esta oportunidad pues se da en precio muy ventajoso para el comprador.

Para informes donde don Francisco Boza en la Dirección General de Telégrafos o en la misma casa de habitación.

## Deposito de muebles y colchones

De ARISTION JIMENEZ

Detrás del Teatro Nacional

Vende los mejores muebles  
á precios reducidos y por  
pagos semanales.

ACUDID A DICHO TALLER

## Taller Mecánico, Carrosería y Carpintería

de Oscar Rodriguez y Cia.

AVENIDA 1ª ESTE, 50 VARAS AL OESTE DE MR. WOLF

Se fabrican ruedas y toda clase de trabajos mecánicos; instalación y reparación de maquinarias, como automóviles; además se hacen y arreglan coches.

## NUEVA RELOJERIA

FRANCISCO

MULLER

Objetos plateados para regalos de matrimonio. Relojes para señoras y caballeros, en oro, plata y níquel. Composiciones de reljes garantizados.

Precios los más bajos en Plaza.



Surtido completo de joyería, prendedores, anillos de brillantes y de fantasía, leontinas, colgantes, aretes, gemelas, y un sinnúmero de novedades de lo más moderno y de gusto exquisito.

## Sombrerería Imperial

De Federico Aymerich

Variado surtido de sombreros de pita finos, grandes, para hombres y señoras. Gran variedad en sombreros de fieltro, distintas formas y color, se venden al por mayor y al menudeo

Se arreglan sombreros de pita y fieltro, con especialidad  
**Precios variados y reducidísimos**

## TINTORERIA PERALTA

Al Sur del Colegio de Señoritas

LA MAS ANTIGUA, LA MEJOR Y LA MAS BARATA

J. VICENTE PERALTA FLORES